

**NUNATTA EQQARTUUSSISUUNEQARFIANI  
EQQARTUUSSUTIP  
ALLASSIMAFFIATA ASSILINEQARNERA**

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN  
FOR  
GRØNLANDS LANDSRET**

Ulloq 9. marts 2017 Nunatta Eqqartuussisuuneqarfianit suliame

sul.nr. K 058/17

(Eqqartuussisoqarfik Kujalleq sul.nr.

KUJ-NAR-KS-0082-2016)

Unnerluussisussaataasut

(J.nr. 5503-98610-00181-16)

illuatungeralugu

Unnerluussaq

Inuusooq [...] 1981

(advokat Ulrik Blidorf, Nuuk

j.nr. 1-00055)

oqaatigineqarpoq imaattoq

**E Q Q A R T U U S S U T:**

**Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa**

Siullermeeriffiusumi eqqartuussuteqartuuvoq Eqqartuussisoqarfik Kujalleq ulloq 8. november 2016. Eqqartuussummi tamatumani unnerluutigineqartoq U ikiaroonartut pillugit Nalunaarummi § 27-mik, naleqq. §2 ataasiarluni unioqqutitsinermut pisuusutut isigineqarpoq.

Unnerluutigineqartoq eqqartuunneqarpoq qaammatini pingasuni inissiisarfirmiittussanngortinneqarluni kr. 200.000,00-inillu arsaarinnissuteqarfigineqarluni kiisalu suliame aningaasartuutunik akiliisussanngortinneqarluni. Unnerluutigineqartumut illersuisussanngortitap akissarsiassai kr. 2.000-inut annertussusilerneqarput.

**Suliereqqitassanngortitsineq**

Eqqartuussut taanna unnerluutigineqartumit eqqartuussisuuneqarfimmut suliereqqitassanngortinneqarpoq. Suliaq pineqaatissiisummik sivisussusiliinertut eqqartuussisuuneqarfimmi suliarineqarpoq.

## **Piumasaqaatit**

*Unnerluussisussaataasunit* piumasaqaatigineqarpoq eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa atuuttussanngortinneqassasoq.

*U* piumasaqaateqarpoq pineqaatissiissut sakkukillisarneqassasoq. Arsaarinnissuteqarnisamik piumasaqaammut suliamullu aningaasartuutit akilerneqarnissaannut oqaaseqaateqartoqanngilaq.

## **Eqqartuussisooqataasartut**

Suliaq suliarineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqataatillugit.

## **Piffissaq suliap suliarineqarneranut atorineqartoq**

Suliaq eqqartuussisuuneqarfimmi tiguneqarpoq ulloq 23. februar 2017.

## **Naqqiut**

Unnerluussisussaataasut unnerluussut suliap eqqartuussisuuneqarfimmi suliarineqarnerani naqqiivigivaat, imaattunngortillugu:

”Piffissami 1. april 2014-imiit 1. november 2015 tikillugu Paamiuni najugaqarfimmini Qiporqaq [...] -mi, tunuliaqutaasumit kinaassusersineqanngitsumit qaammatit tamaasa tigusarsimallugit hashi 50 gram missaa – katillugu 900 gram ataannagu annertussusilik, taannalu unnerluutigineqartup Paamiuni piffissami pineqartumi tuniniaqqissimavaa qaammammut kr. 50.000-ilerlugu, qaammammut kr. 10.15.000-inik iluanaaruteqarfigalugu, katillugit kr. 200.000-it ataannagit iluanaarutaasimallutik.”

## **Inuttut atukkat**

*U* inuttut atukkani pillugit ilassutitut nassuiaavoq pingasunik meeraqarluni. Meeqqat pingajuat Nuummi najugaqarpoq. Alluitsp Paani juullisioriarput, nulia taakani illumik kingornussisimalluni. Meeqqat klasseqatigiimmata maanga Narsamut nuupput, ajunnginnerusumik atugaqarniassammata. Nulia 2011-mi illiaarsippoq, Danmarkiliarluni katsorsartikkiartortussaalluni. Taanna suli misissortikkiartortarpoq, kisianni paasitinneqarnikuuvoq kræftimik nappaataa annikillisimasoq. Anniarsuataalersinnaasarpoq tinusoornermigut. Taamaattoqaraangat ilaqqutaminiit ungasillisarpoq. Taanna kommunimi sap. akunnerani

ataatsimi taartaavoq. Nammineq taxartartuuvoq. Ilaqutariinnik pilersuisuuvoq. Meeqqat meeqqerivimmeereeraangata atuarfimmeereeraangatalu aasarpai. Taamaalinerani nulia angerlareersimasarpoq. Nulia sulinngikkangami meeqqanik aallertuusarpoq. Nulia Narsami ilaquataqarpoq. Angajoqqaavi, nukaa aqqaluaalu Narsami maani najugaqarput. Taassuma aqqaluaani najugaqarput aamma angajoqqaavi najugaqatigaat. Taakku assut imerajuttuupput.

### **Nunatta Eqqartuussisuuneqarfiata tunngavilersuutaa inerniliineralugu**

Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa tassani oqaatigineqartut naapertorlugit eqqartuussisuuneqarfiup atuuttussanngortippaa, eqqartuussisuuneqarfiummi oqaatigaa ikiaroorntartut pillugit inatsimmi § 3-mik, naleqq. § 1, naleqq. ikiaroorntartut pillugit nalunaaru mmi § 27, imm. 1, naleqq. § 2, naleqq. liste A, nr. 1, naleqq. pinerluttulerinermi inatsimmi § 2 unioqqutitsinermut eqqartuussuteqartoqarsimasoq.

### **Suliamut aningaasartuutit**

Unnerluutigineqartumut illersuisussanngortitaasup akissarsiassai ataani oqaatigineqartutut aalajangersarneqarput.

Suliat hashimik tuniniaanermut tunngasut pillugit unioqqutitsinermi annertuumik iluanaaruteqarnissaq anguniarneqartarmat unnerluutuigineqartoq peqquneqarpoq nunatta eqqartuussisuuneqarfiani suliamut aningaasartuutit akilissagai, illersuisumut akissarsiassanngortinneqartutut annertussusillit, naleqq. eqqartuussisarnermik inatsimmi § 480, imm. 2.

### **TAAMAATTUMIK EQQORTUUTINNEQARPOQ:**

Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa atuuttussanngortinneqarpoq.

Unnerluutigineqartumut Uimut illersuisussanngortitap advokat Ulrik Blidorfip akissarsiassai eqqartuussisut kr 2.500-nut aalajangersarpaat. Akissarsiassai unnerluutigineqartumit naggataatigut akilerneqassapput.

\*\*\*

Den 9. marts 2017 blev af Grønlands Landsret i sagen

sagl.nr. K 058/17

(Kujalleq Kredsrets sagl.nr.

KUJ-NAR-KS-0082-2016)

Anklagemyndigheden

(J.nr. 5503-98610-00181-16)

mod

Tiltalte

Født [...] 1981

(advokat Ulrik Blidorf, Nuuk

j.nr. 1-00055)

afsagt sålydende

### **D O M:**

#### **Kredsrettens dom**

Dom i første instans blev afsagt af Kujalleq Kredsret den 8. november 2016. Ved dommen blev tiltalte T anset skyldig i overtrædelse af Bekendtgørelse om euforiserende stoffer § 27, jf. § 2 - i 1 tilfælde.

Tiltalte blev idømt Anbringelse i anstalt i 3 måneder og konfiskation af 200.000,00 kr. samt betaling af sagsomkostninger. Salæret til den for tiltalte beskikkede forsvarer er fastsat til 2.000 kr.

#### **Anke**

Denne dom er af tiltalte anket til landsretten. For landsretten har sagen været behandlet som udmålingsanke.

#### **Påstande**

*Anklagemyndigheden* har påstået kredsrettens dom stadfæstet.

*T* har påstået formildelse af foranstaltningen. Der er ingen bemærkninger til konfiskationskravet og til betaling af sagens omkostninger.

## **Domsmand**

Sagen har været behandlet med domsmænd.

## **Sagsbehandlingstid**

Sagen er modtaget i landsretten den 23. februar 2017.

## **Berigtigelse**

Anklagemyndigheden har under landsrettens behandling af sagen berigtiget tiltalen, der herefter lyder således:

”Ved i perioden fra den 1. april 2014 og frem til den 1. november 2015 i Paamiut, på sin bopæl Qiporqaq [...], hver måned fra en ukendt bagmand at have modtaget ca. 50 gram hash – i alt ikke under 900 gram, som tiltalte videresolgte i Paamiut i den nævnte periode for 50.000 kr. om måneden, hvoraf tiltalte opnåede en månedlig fortjeneste på 10-15.000 kr. svarende til ikke under 200.000 kr. i samlet fortjeneste.”

## **Personlige forhold**

*T* har supplerende forklaret vedrørende sine personlige forhold, at han har tre børn. Det tredje barn bor i Nuuk. De var på juleferie i Alluitsup Paa, hvor hans kone havde arvet et hus. Børnene gik i samme klasse, så derfor er de flyttet her til Narsaq, så de får bedre betingelser. Hans kone fik fjernet sin livmoder i 2011, hvor hun skulle til Danmark for at modtage behandling. Hun går stadigvæk til undersøgelser, men hun får at vide, at hendes kræft er svundet ind. Hun kan godt få rigtig ondt, der hvor hun har en knude. Når det sker, så distancerer hun sig fra familien. Hun er i et tidsbegrænset vikariat af en uges varighed i kommunen. Han arbejder selv som taxachauffør. Det er ham, der forsørger familien. Han henter børnene, når de er færdige i børnehaven og skolen. På det tidspunkt, så er konen allerede hjemme. Når hans kone ikke arbejder, så er det hende, der henter børnene. Hans kone har familie i Narsaq. Hendes forældre, lillesøster og lillebror bor her i Narsaq. De bor hos hendes lillebror, og hendes forældre bor der også. De er meget alkoholiske.

## **Landsrettens begrundelse og resultat**

Landsretten stadfæstede kredsrettens dom i henhold til det af kredsretten anførte, idet landsretten bemærker, at der domfældes for overtrædelse af lov om euforiserende stoffer § 3, jf. §

1, jf. bekendtgørelse om euforiserende stoffer § 27, stk. 1, jf. § 2, jf. liste A, nr. 1, jf. kriminallovens § 2.

### **Sagsomkostninger**

Der fastsættes salær til den for tiltalte beskikkede forsvarer som nedenfor anført.

Sager vedrørende handel med hash har en sådan karakter, idet der er tilsigtet en forholdsmæssig høj vinding ved overtrædelsen, at tiltalte pålægges endeligt at betale sagens omkostninger for landsretten i form af det til forsvareren fastsatte salær, jf. retsplejelovens § 480, stk. 2.

### **THI KENDES FOR RET:**

Kredsrettens dom stadfæstes.

Retten fastsatte salær til den for tiltalte, T, beskikkede forsvarer advokat Ulrik Blidorf til 2.500 kr. Salæret afholdes endeligt af tiltalte.

Anne Sophie Abel Lohse

[...]